

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its Administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semi-annual)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 séries)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acréscer o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

General Administration Department

Office of the Collector of Goa

Notification

In pursuance of the provisions of Section 15 of the Goa, Daman and Diu Village Panchayat Regulations, 1962, read with sub-rule (2) of Rule 53 of the Goa, Daman and Diu Village Panchayats (Election Procedure) Rules, 1967, it is hereby notified for public information that Shri Travassos Jose Manuel Joaquim, of Vategale, has been duly elected to fill the unreserved seat in Ward no. 4 of the Curtorim Village Panchayat.

Panaji, 15th April, 1970. — D. N. Barua, Collector of Goa.

Home Department 'C'

Office of the Custodian of Evacuee Property

Notification

In pursuance of Sub-section (4) of Section 5 of the Goa, Daman and Diu Administration of Evacuee Property Act, 1964 the Custodian is pleased to notify for general information the list of Evacuee Properties of the evacuees specified in the Schedule annexed hereto, which have vested in him.

SCHEDULE

Sr. No.	Name of the Evacuee	Description of the Property	Locality
1.	Smt. Jenevita Natividade Adilinho Vaz e Mendes.	One house situated at Verla.	Naikvado, Verla, Parra.
2.	Smt. Eugenia Furtado & Smt. Flavia Pereira.	Landed property situated at Utorda.	Utorda, Goa.
3.	The heirs and successors in interest of late Shri Alberto Martins.	Landed property having an area of 2500 sq. ms. with coconut trees, jack fruit and mango trees.	Collem, Sanguem, Goa.

Panaji, 3rd April, 1970. — Gopal A. Desai, Assistant Custodian of Evacuee Property.

(Tradução)

GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Departamento de Administração Geral

Repartição do Collector de Goa

Editais

De harmonia com o disposto no artigo 15.º de «Goa, Daman and Diu Village Panchayat Regulations, 1962», conjugado com a alínea (2) da norma 53.ª de «Goa, Daman and Diu Village Panchayats (Election Procedure) Rules, 1967», torna-se público, para conhecimento geral, que o Sr. Travassos José Manuel Joaquim, de Vategale, foi devidamente eleito para preencher o assento não-reservado da circunscrição n.º 4 do Panchayat Aldeano de Curtorim.

Panaji, 15 de Abril de 1970. — D. N. Barua, Collector de Goa.

Departamento do Interior 'C'

Repartição do Gestor da Propriedade dos Evacuados

Aviso

De harmonia com a alínea (4) do artigo 5.º de «Goa, Daman and Diu Administration of Evacuee Property Act, 1964», o Gestor torna público, para conhecimento geral, que a propriedade de evacuados descrita no quadro anexo, passou para a sua posse.

QUADRO

N.º de série	Nome do evacuado	Descrição da propriedade	Localidade
1.	Sr.ª Jenevita Natividade Adilinho Vaz e Mendes.	Uma casa sita em Verla.	Naikvadó, Verla, Parrá.
2.	Sr.ª Eugénia Furtado e Sr.ª Flávia Pereira.	Propriedade sita em Utordá.	Utordá, Goa.
3.	Herdeiros e sucessores dos bens do finado Alberto Martins.	Propriedade medindo 2500 m² com palmeiras, jaqueiras e mangueiras.	Colém, Sanguém, Goa.

Panaji, 3 de Abril de 1970. — Gopal A. Desai, Assistente Gestor da Propriedade de Evacuados.

Finance (Revenue) Department

Revenue Recovery Court of Bicholim Taluka

Notice

Notice is hereby given that on 29th April 1970, at 11 a. m., a public auction will be held for the 1st time by the Revenue Recovery Court of Bicholim, at the entrance this Office, for the sale of 1 buffalo, attached in the case filed against Vamona Banu Sinde, of Pillgão, for the recovery of hospitalization charges of Goa Medical College, of Rs. 453-55 Ps., besides proceedings costs.

Revenue Recovery Court of Bicholim, 10th April, 1970. — The Clerk, *Thomas Carvalho*.

Visa. — The Fiscal Judge, *R. A. Deshpande*.

Agriculture Department

Soil Conservation Division

Tender notice no. DA/SCD/1

The Director of Agriculture invites on behalf of the President of India sealed item rate tenders for the work under serial no. 1 and percentage rate tenders for the works under serial nos. 2 and 3, mentioned below from the approved and eligible contractors upto 3.00 p. m., on May, 2nd 1970.

Sr. No.	Name of the works	Estimated cost in Rs.	Earnest money in Rs.	Time limit in days	Cost of tender in Rs.
N.º de série	Designação das obras	Custo orçado em Rps.	Caução em Rps.	Prazo em dias	Custo dos impressos em Rps.
1.	Repairs of the bund, defending the paddy field «Tir-khasan», belonging to Servashri Natekar & Mahatme, situated at Combarjua.	68,690-38	1,718-00	120 days excluding monsoon period	5/-
2.	Repairs of the bund, defending the paddy field «Gotung Madlo», belonging to Shri Dessai, situated at Tuem of Pednem.	38,413-11	961-00	90 days excluding monsoon period	— do —
3.	Closure of the breach and urgent repairs to the bund «Losso Cantor», at Ela	3,766-95	95-00	30 days excluding monsoon period	— do —

Tenders will be opened at 3.30 p. m. on the same day.

The earnest money should be deposited in the State Bank of India, Panaji-Goa and receipted challan sent with the tender or in the form of deposit at call of the scheduled Bank. Conditions of the contracts and tender forms can be had from the abovementioned office upto April 30 1970, on all working days on payment of the cost of tenders (Non-refundable).

The tenders of the contractors who do not deposit earnest money in the prescribed manner will be summarily rejected.

Right to reject any or all the tenders is reserved without assigning any reasons.

Soil Conservation Division, Goa, 17th April, 1970. — The Executive Engineer, *U. Pissurlenker*.

Food and Civil Supplies Department

Notification

7.6/70/DCS-CS

It is hereby notified that according to revised orders of the Government of India, the Basic Ceiling Selling Prices of

Departamento das Finanças (Receita)

Juízo Fiscal do Concelho de Bicholim

Anúncio

Pelo Juízo Fiscal de Bicholim, vão ser vendidos em hasta pública, pela 1.ª vez, no dia 29 de Abril de 1970, pelas 11 horas, à porta da Repartição do Juízo Fiscal, uma búfala, penhorada nos autos de execução fiscal instaurada contra Vamona Banu Sinde, de Pillgão, para cobrança da dívida da despesa de hospitalização de Goa Medical College, na importância de Rps. 453-55 Ps., além de acessórios do processo.

Juízo Fiscal em Bicholim, 10 de Abril de 1970. — O Escrivão das Execuções Fiscais, *Thomas Carvalho*.

Visto. — O Juiz Fiscal, *R. A. Deshpande*.

Departamento de Agricultura

Secção de Conservação do Solo

Aviso n.º DA/SCD/1

O director de Agricultura aceitará, em nome do Presidente da India, propostas em carta fechada e lacrada, de empreiteiros aprovados e habilitados, até às 11 horas de 2 de Maio de 1970, para a execução das seguintes obras:

As propostas serão abertas às 15.30 horas do mesmo dia.

A caução terá de ser depositada no State Bank of India, em Panaji-Goa, e a respectiva guia junta à proposta, ou poderá ser em forma dum depósito pagável à ordem, em qualquer Banco reconhecido. As condições do contrato e impressos da proposta poderão ser obtidos desta Repartição em todos os dias úteis, até 30 de Abril de 1970, mediante pagamento do custo dos impressos (não-restituível).

As propostas dos concorrentes que não efectuarem o depósito da caução da maneira acima indicada, serão sumariamente rejeitadas.

Reserva-se o direito de rejeitar qualquer ou todas as propostas, sem dar razões justificativas.

Direcção da Conservação do Solo, Goa, 17 de Abril de 1970. — O Engenheiro Executivo, *U. Pissurlenker*.

Departamento de Alimentação e Abastecimento Civil

Aviso

7.6/70/DCS-CS

Torna-se público que, segundo novas directrizes do Governo da India, os preços máximos, básicos, da venda de produtos.

Petroleum products in Goa, shall be as under with effect from the 1st March, 1970.

de petróleo em Goa, serão os que abaixo se indicam a partir de 1 de Março de 1970.

Ex-installation Marmagoa

Products	Unit of sale	Prices
		Rs. Ps.
1. Aviation Spirit 100/130		
(a) Ex-Storage points	Kilolitre	1050-10
(b) Ex-International Airfields...	»	—
(c) Ex-Other Airfields	»	1105-88
2. Aviation Spirit 115/145		
(a) Ex-Storage points	Kilolitre	1068-92
(b) Ex-International Airfields...	»	—
(c) Ex-Other Airfields	»	1124-70
3. Aviation Turbine Fuel		
(a) Ex-Storage points	Kilolitre	446-60
(b) Ex-International Airfields...	»	—
(c) Ex-Other Airfields	»	488-54
4. Motor Spirit 79 Octane		
(a) Ex-Port local pumps (within free delivery zone)	Kilolitre	1017-27(i)
(b) Ex-up country pumps (within free delivery zone)	»	1031-02(i)
5. High Speed Diesel Oil		
(a) Ex-Storage points	Kilolitre	686-69
(b) Ex-Port local pumps (within free delivery zone)	»	710-89(i)
(c) Ex-up country pumps (within free delivery zone)	»	710-89(i)
(d) Ex-Agents (within free delivery zone)	»	710-89(ii)
Ex-Storage points only		
6. Kerosene Superior	Kilolitre	475-18
7. Kerosene Inferior	»	286-61
8. Vaporising Oil	»	710-15
9. Light Diesel Oil	»	323-38
10. Furnace Oil	»	197-35(iii)
11. Bitumen Straight Grades	Metric ton	352-17
12. Cutbacks B. C/R. C.	»	435-11

Prices marked with (i) are inclusive of dealers' commission, with (ii) are inclusive of Agents' commission and with (iii) if deliveries are made outside the Installation gates a minimum delivery charge of Rs. 5/- per metric ton will be recovered separately for supplies within the limits of Marmagoa and Vasco da Gama.

II

Kerosene superior

Localities	Price per litre	Price per tin of 18.5 litres
	Rs. Ps.	Rs. Ps.
Mormugao Taluka	0-52	11-74
Salcete Taluka	0-52	11-89
Tiswadi Taluka	0-53	11-96
Bardéz Taluka	0-53	12-09
Other Talukas	0-53	12-11

Ex-fábrica Mormugão

Produtos	Unidade de venda	Preços
		Rps. Ps.
1. Espírito de aviação 100/130		
(a) Ex-armazéns	Quilolitre	1050-10
(b) Ex-aeroportos internacionais	»	—
(c) Ex-outros aeroportos	»	1105-88
2. Espírito de aviação 115/145		
(a) Ex-armazéns	Quilolitre	1068-92
(b) Ex-aeroportos internacionais	»	—
(c) Ex-outros aeroportos	»	1124-70
3. Combustível para turbina de aviação		
(a) Ex-armazéns	Quilolitre	446-60
(b) Ex-aeroportos internacionais	»	—
(c) Ex-outros aeroportos	»	488-54
4. Espírito para motor 79 octane		
(a) Bombas locais ex-porto (dentro da zona de distribuição gratuita)	Quilolitre	1017-27(i)
(b) Bombas situadas no país (dentro da zona de distribuição gratuita)	»	1031-02(i)
5. Óleo diesel para grandes velocidades		
(a) Ex-armazéns	Quilolitre	686-69
(b) Bombas locais ex-porto (dentro da zona de distribuição gratuita)	»	710-89(i)
(c) Bombas situadas no país (dentro da zona de distribuição gratuita)	»	710-89(i)
(d) Ex-agentes (dentro da zona de distribuição gratuita) ...	»	710-89(ii)
Ex-armazéns somente		
6. Petróleo superior	Quilolitre	475-18
7. Petróleo inferior	»	286-61
8. Óleo volátil	»	710-15
9. Óleo diesel leve	»	323-38
10. Óleo para fornalha	»	197-35(iii)
11. «Bitumen Straight Grades»	»	352-17
12. «Cutbacks B. C/R. C»	»	435-11

Os preços marcados com (i) incluem a comissão do comerciante, os marcados com (ii) incluem a comissão do agente e os com (iii), se as entregas forem fora das portas da instalação a taxa mínima de entrega de Rps. 5/- por tonelada métrica que será cobrada separadamente em relação as entregas dentro dos limites de Mormugão e Vasco da Gama.

II

Petróleo superior

Localidades	Preço por litro	Preço por lata de 18,5 litros
	Rps. Ps.	Rps. Ps.
Concelho de Mormugão	0-52	11-74
Concelho de Salcete	0-52	11-89
Concelho de Tiswadi	0-53	11-96
Concelho de Bardês	0-53	12-09
Outros concelhos	0-53	12-11

III

Motor Spirit and H. S. D. Oil

Localities	Unit of sale	Motor Spirit	H.S.D. Oil
		Rs. Ps.	Rs. Ps.
Agacaim	Kilolitre	1022-94	716-56
Betim	»	1037-84	731-46
Bicholim	»	1037-84	731-46
Cortalim	»	1017-27	710-89
Curcholem	»	1028-97	722-59
Dodamarg	»	1040-18	733-80
Mapuca	»	1037-84	731-46
Marcela	»	1028-42	722-04
Margao	»	1021-05	714-67
Molem	»	1033-29	726-91
Onda	»	1033-65	727-27
Panaji	»	1031-12	724-74
Pernem	»	1047-46	741-08
Ponda	»	1022-85	716-47
Sanquelim	»	1035-45	729-07
Tisca	»	1026-45	720-07
Usgao	»	1028-25	721-87
Vasco de Gama	»	1017-27	710-89

IV

Light Diesel Oil

Localities	Unit of sale	Prices
		Rs. Ps.
Vasco da Gama	Kilolitre	338-48
Margao	»	344-28
Ponda	»	346-08
Curcholem	»	352-20
Panaji	»	354-35
Mapuca	»	361-07

Note—All above prices shall be subject to the addition of local taxes such as Sales Tax, Octroi, etc., wherever applicable at the rates/quantum applicable from time to time.

V. H. Sakhalakar, Under Secretary (Planning).
Panaji, 13th April, 1970.

Public Works Department

Hydraulics and Irrigation

Works Division V

Tender Notice no. HI/25/70-71

The Executive Engineer of Works Division V (H&I) of P. W. D. Panaji, Goa, invites on behalf of the President of India, sealed tenders from approved and eligible contractors of Goa, P. W. D. upto 3 p. m. on 4th May, 1970 for the below mentioned works.

Sr. No.	Name of the work	Estimated amount in Rs.	Earnest money in Rs.	Time limit in days	Cost of tender in Rs.
N.º de série	Designação da obra	Custo orçado em Rps.	Caução em Rps.	Prazo em dias	Custo dos impressos em Rps.

Percentage rate tenders:

1. Reclaiming the land at Custom's Jetty at Panaji to provide additional space for the passenger

16.193-03 410.00 120 days Rs. 5/-

Tenders will be opened at 3.30 p. m., on the same day.

The earnest money should be deposited in the State Bank of India, Goa and receipted challan sent with the

III

Espírito para motor e óleo diesel para grandes velocidades

Localidades	Unidade de venda	Espírito para motor	Óleo diesel para grandes velocidades
		Rps. Ps.	Rps. Ps.
Agacaim	Quilolitro	1022-94	716-56
Betim	»	1037-84	731-46
Bicholim	»	1037-84	731-46
Cortalim	»	1017-27	710-89
Curcholem	»	1028-97	722-59
Dodamarg	»	1040-18	733-80
Mapuçá	»	1037-84	731-46
Marcela	»	1028-42	722-04
Margão	»	1021-05	714-67
Molém	»	1033-29	726-91
Ondá	»	1033-65	727-27
Panagi	»	1031-12	724-74
Perném	»	1047-46	741-08
Pondá	»	1022-85	716-47
Sanquelim	»	1035-45	729-07
Tisca	»	1026-45	720-07
Usgão	»	1028-25	721-87
Vasco de Gama	»	1017-27	710-89

IV

Óleo diesel leve

Localidades	Unidade de venda	Preços
		Rps. Ps.
Vasco da Gama	Quilolitro	338-48
Margão	»	344-28
Pondá	»	346-08
Curcholem	»	352-20
Panagi	»	354-35
Mapuçá	»	361-07

Observação—Todos os preços referidos estão sujeitos ao acréscimo de impostos locais tais como Sales Tax, Octroi, etc. quando forem aplicáveis segundo as percentagens em vigor periodicamente.

V. H. Sakhalakar, Subsecretário (Planificação).
Panaji, 13 de Abril de 1970.

Serviços das Obras Públicas

Hidráulica e Irrigação

Secção de Obras V

Aviso n.º HI/25/70-71

O engenheiro executivo da Secção V (H&I) das Obras Públicas em Panaji, Goa, aceitará, em nome do Presidente da India, propostas em carta fechada e lacrada, de empreiteiros aprovados e habilitados das Obras Públicas de Goa, até às 15 horas de 4 de Maio de 1970, para a execução das seguintes obras:

tender or in the form of deposit at call of the scheduled Bank. Conditions of contract and tender form be held from the abovementioned Office upto 2nd May, 1970, on all working days on payment of cost of tender (Non-refundable).

The tender of the contractors who do not deposit earnest money in the prescribed manner will be summarily rejected.

Right to reject any or all the tenders is reserved without assigning any reasons.

Panaji, 18th April, 1970.—The Executive Engineer, S. V. Naik.

Works Division VII-Daman

Tender notice no. 7/69-70

The Executive Engineer, P.W.D. Works Division VII, Daman, invites on behalf of the President of India, sealed tenders in C.P.W.D. form stated below from contractors of Central/State P.W.D. & M.E.S./Rlys. experienced and registered contractors of this area upto 3-00 p. m. on 5-5-70 for the following works:

Sr. No.	Name of Works	Estimate amount Rs.	Earnest money Rs.	Security deposit Rs.	Time limit months	Cost of tender Rs.	Tender forms
N.º de série	Designação da obra	Custo orçado em Rps.	Depósito provisório em Rps.	Caução em Rps.	Prazo em meses	Custo dos impressos em Rps.	Impressos n.º
1.	Construction of Workshop Building for C.T.C. at Moti-Daman	97,191-00	2,430/-	9,720/-	12	10/-	8
2.	Construction of «A» Type Quarter for Electricity Department	63,324-00	1,583/-	6,332/-	11	5/-	8
3.	Construction of Pariyali Bhamanpunja Road via Naila Pardi	79,760-00	1,994/-	7,976/-	8	5/-	8
4.	Construction of compound walls No. 7 to Primary Schools at Nani-Daman	73,923-00	1,848/-	7,392/-	9	5/-	8
5.	— do — No. 6 at Moti-Daman	38,120-58	953/-	3,812/-	8	5/-	8
6.	— do — No. 3 at East-Daman	25,140-21	629/-	2,514/-	5	5/-	8
7.	Emergency Repairs to Jetty at Moti-Daman	28,416-72	710/-	2,841/-	8	5/-	8
	(Re-invited)						

Tenders will be opened at 4.00 p.m. on the same day if possible.

The sealed tenders at Sr. No. 1 to 7 should be submitted to the Executive Engineer, Daman within the time limit mentioned above.

Earnest money should be deposited in the State Bank of India, Daman, receipted challan sent with the tender or in the form of deposit at call receipt of the scheduled Bank. Conditions of the contract and the plans can be had from this office upto 25-4-70 to 4-5-70 on all working days on payment of cost of tender documents (Non-refundable).

Separate tender should be quoted for each work.

The tender of the contractors who do not deposit money in prescribed manner will be summarily rejected.

Right to reject any or all the tender is reserved without any reasons with the competent authority.

Tender notice no. 8/69-70

The Executive Engineer, P.W.D. Works Division VII, Daman, invites on behalf of the President of India, sealed tenders in C.P.W.D. form stated below from contractors of Central/State P.W.D. and M.E.S./Rlys. and experienced regis-

poderá ser em forma dum depósito pagável à ordem em qualquer Banco reconhecido. As condições do contrato e impressos da proposta poderão ser obtidos desta Repartição até 2 de Maio de 1970, em todos os dias úteis, mediante pagamento do custo dos impressos (não-restituível).

As propostas dos concorrentes que não efectuarem o depósito da caução da maneira acima indicada, serão sumariamente rejeitadas.

Reserva-se o direito de rejeitar qualquer ou todas as propostas, sem dar razões justificativas.

Panaji, 18 de Abril de 1970.—O Engenheiro Executivo, S. V. Naik.

Secção de Obras VII-Damão

Aviso n.º 7/69-70

O engenheiro executivo da Secção VII das Obras Públicas, em Damão, aceitará, em nome do Presidente da Índia, propostas em carta fechada e lacrada dos empreiteiros dos Serviços das Obras Públicas Centrais e Estaduais, Serviços de Engenharia Militar, Caminhos de Ferro, e bem assim dos empreiteiros registados e experientes desta área, até às 15 horas de 5 de Maio de 1970, para a execução das seguintes obras:

As propostas serão abertas às 16 horas do mesmo dia, sendo possível.

As propostas em relação aos n.º de série 1 a 7 devem ser submetidas ao engenheiro executivo, em Damão, dentro do prazo acima indicado.

O depósito provisório terá de ser efectuado no State Bank of India, em Damão, e a respectiva guia junta à proposta, ou poderá ser em forma dum depósito pagável à ordem, em qualquer Banco reconhecido. As condições do contrato e outros pormenores poderão ser obtidos desta Repartição, de 25 de Abril de 1970 até 4 de Maio de 1970, em todos os dias úteis, mediante pagamento do custo dos impressos (não restituível).

Deverão ser apresentadas propostas separadas para cada obra.

As propostas dos concorrentes que não efectuarem o depósito provisório da maneira acima referida, serão sumariamente rejeitadas.

Reserva-se o direito de rejeitar qualquer ou todas as propostas sem dar razões justificativas.

Aviso n.º 8/69-70

O engenheiro executivo da Secção VII das Obras Públicas, em Damão, aceitará, em nome do Presidente da Índia, propostas em carta fechada e lacrada, dos empreiteiros dos Serviços das Obras Públicas Centrais, Estaduais, Serviços de Engenharia Militar, Caminhos de Ferro e bem assim dos emprei-

tered contractors of Diu area upto 3.00 p.m. on 5th May, 1970 for the following works:

teiros registados e experientes da área de Diu, até às 15 horas de 5 de Maio de 1970, para a execução das seguintes obras:

Sr. No.	Name of works	Estimate amount Rs.	Earnest money Rs.	Security deposit Rs.	Time limit	Cost of tender Rs.	Tender forms
N.º de série	Designação das obras	Custo orçado em Rps.	Depósito provisório em Rps.	Caução em Rps.	Prazo	Custo dos impressos em Rps.	Impresso n.º
1.	Improvement of Diu Vanakbara Road	74,897-34	1,873/-	7,489/-	8 months	5/-	8
2.	Construction of Nagoa Vanakbara Road	2,55,240-60	6,382/-	25,524/-	1 year	15/-	8
3.	Construction of Jetty at Diu. (Re-invited)	1,49,791-48	3,570/-	14,979/-	1 year	10/-	8
4.	Construction of Jetty at Vanakbara	45,173-00	1,130/-	4,517/-	8 months	5/-	8

Tenders will be opened at 4.00 p.m. on the day it reaches Works Division VII, Daman if possible.

The sealed tenders at Sr. No. 1 to 4 should be submitted to the Assistant Engineer, Diu within the time limit mentioned above.

Earnest money should be deposited in the State Bank of Saurashtra, Diu, and receipted challan sent with the tender or in the form of deposit at call receipt of the scheduled Bank. Conditions of the contract and the plans can be had from the abovementioned office upto 25-4-1970 to 4-5-1970 on all working days on payment of cost of tender documents (Non-refundable).

Separate tender should be quoted for each work.

The tender of the contractors who do not deposit money in prescribed manner will be summarily rejected.

Right to reject any or all the tenders is reserved without any reasons with the competent authority.

Daman, 15th April, 1970. — The Executive Engineer, N. V. C. Chetty.

As propostas serão abertas às 16 horas do dia em que chegarem na Divisão VII, em Damão, sendo possível.

As propostas em relação aos n.ºs de série 1 a 4 devem ser submetidas ao engenheiro assistente, em Dio, dentro do prazo acima indicado.

O depósito provisório terá de ser efectuado no State Bank of Saurashtra, em Dio, e a respectiva guia junta à proposta, ou poderá ser em forma dum depósito pagável à ordem, em qualquer Banco reconhecido. As condições do contrato e outros pormenores poderão ser obtidos desta Repartição, de 25 de Abril de 1970, até 4 de Maio de 1970, em todos os dias úteis, mediante pagamento do custo dos impressos (não restituível).

Deverão ser apresentadas propostas separadas para cada obra.

As propostas dos concorrentes que não efectuarem o depósito provisório de maneira acima referida, serão sumariamente rejeitadas.

Reserva-se o direito de rejeitar qualquer ou todas as propostas sem dar razões justificativas.

Damão, 15 de Abril de 1970. — O Engenheiro Executivo, N. V. C. Chetty.

Advertisements

Office of the Notary Public of Ilhas Comarca, Goa

Florianio Roque Justino Barreto, Bar-at-Law, Land Registrar, of Ilhas Comarca and ex-officio Notary Public in the same comarca:

Declaration of succession

In terms of para 1 of Article 179 of Law No. 2049 of 6th August 1951, and for the purpose of para 2 of the same Article, it is hereby made known that by a notarial deed drawn by me on 16th of the current month of April, at folio 33 reverse of deeds register book No. 595, have been declared as qualified the widow Luciana Ludovina Joana Pereira, alias Luciana Ludovina Joana Pereira e Souza, as being entitled to moiety and sons Politano Armando de Souza, bachelor, commercial employee, residing at Arusha British-Africa, Antonio Tolentino de Souza, bachelor, commercial employee, residing at Arusha British-Africa and Judith Lavina Filomena de Souza, spinster, student, residing at England, as sole and whole heirs, of late Timoteo Eduardo Menino Santana de Souza, of Navelim, Salsete and resident of Arusha British-Africa, who died in Arusha British-Africa on 6th December 1967, there being no one else who could claim or concur with them to the estate left by the said deceased.

Panaji-Goa, 17th April, 1970. — The Notary Public ex-officio, Florianio Roque Justino Barreto.

V. no. 9207/1970

Daman Judiciary Division

Advocate Joaquim Gracias Machado, Sub-Registrar, acting as Notary of Daman.

Declaration of succession

2. In accordance with para 1 of article 179 of the Law no. 2049, dated 6th August, 1957 and for the purpose of

Anúncios

Cartório do Notário Público da Comarca das Ilhas, Goa

Florianio Roque Justino Barreto, Bar-at-Law, Conservador do Registo Predial da comarca das Ilhas e Notário público, ex-officio, da mesma comarca.

Declaração de sucessão

Nos termos do § 1.º do artigo 179.º da Lei n.º 2049, de 6 de Agosto de 1951 e para os efeitos do § 2.º do mesmo artigo, se faz público que por escritura de 16 de Abril de 1970, lavrada por mim, a fls. 33 v. do livro de notas n.º 595, deste cartório, Luciana Ludovina Joana Pereira, também conhecida pelo nome de Luciana Ludovina Joana Pereira e Souza, como meeira, e seus filhos Politano Armando de Souza, solteiro, empregado comercial, residente em Arusha, Africa Inglesa, António Tolentino de Souza, solteiro, empregado comercial, residente em Arusha, Africa Inglesa, e Judith Lavina Filomena de Souza, solteira, estudante, residente na Inglaterra, ficaram devidamente habilitados como únicos e universais herdeiros do seu finado pai Timoteo Eduardo Menino Santana de Souza, de Navelim, Salsete, e residente em Arusha, Africa Inglesa, falecido em Arusha Africa Inglesa, em 6 de Dezembro de 1967, não havendo quem lhes prefira ou com eles concorra à herança do dito falecido.

Panaji-Goa, 17 de Abril de 1970. — O Notário público, ex-officio, Florianio Roque Justino Barreto.

G. n.º 9207/1970

«Daman Judiciary Division»

Advogado Joaquim Gracias Machado, Sub-Registrar, exercendo as funções notariais de Damão.

Declaração de sucessão

2. Nos termos do § 1.º do artigo 179.º da Lei n.º 2049, de 6 de Agosto de 1951 e para os efeitos do § 2.º do mesmo

para 2 of the same article, notice is hereby given that by deed dated thirteenth April 1970, drawn up by the Advocate Joaquim Gracías Machado, Sub-Registrar, acting as Notary of Daman, at pg. 115v. to 119v. of the book no. 218 of this Office, Narhari Carunasancar, also known as Mangubhai Karunasancar Pathak, married, hindu preest, residing at Damão-Pequeno, was duly qualified as the sole and universal heir of his late father Carunasancar Cassiramo, who died on 1st October 1930, there being person with preference over him or who claims the inheritance of the said deceased together with him.

Daman, 14th April, 1970. — The Notary, *Joaquim Gracías Machado*.

V. no. 9222/1970

Office of the Notary Public of Diu

Shri V. A. Gaonkar, Sub-Registrar and Ex-Officio Notary of Diu.

3 In accordance with para 1 of Article 179 of law No. 2049 dated 6-8-1951 and for the purpose of para 2 of the same Article, it is hereby given publicity that by deed dated 20th March, 1970 drawn by me in the capacity of Ex-Officio Notary Public of Diu at page 39v to 41 of the Notarial Book No. 232 of this Office, Shri Chhatrabhuj Prabhudas, widower, aged 75 years, landlord, residing at Sorathia Sherry, Diu, has been duly habilitated as sole and universal testamentary heir of his brother late Carsondas Prabhudas. The said Carsondas Prabhudas died at Diu on 22nd February, 1962, who had made a will on 21st February, 1962, drawn by Public Notary of Diu (Public Testament) in Book No. 23 page 45v to 48 whereby the late testator Carsondas has devised and bequeathed all his property to his brother Chhatrabhuj Prabhudas.

Diu, 21st March, 1970. — The Notary Public, *V. A. Gaonkar*.

V. no. 9047/1970

Administration Office of the Comunidades of Salsete

Notice

4 It is hereby announced that on the 18th of May next, at 10.30 a.m. at the door of this Administration Office, public auction will be held of an uncultivated plot subject to inundation, a portion of plot no. 153 of the Comunidade of Sarzorá, called primeiro lanço of Hodxeta, about 851 sq. metres an area for the annual rent of Rs. 20/-, which is bounded on the east by a strip 2 metres wide pertaining to the said plot no. 153 next to which lies the bund of coconut-trees of the Gauncares used as a way, on the west by the heirs of Sebastião L. T. Menezes, on the north by the said strip and the heirs of Sebastião L. T. Menezes and on the south by Namoxim of Gauncares and the remaining portion of the said plot no. 153. — File no. 68/1968.

The said plot was applied on lease by Srinivassa Sinai Cundo, married, merchant, residing at Sarzorá for the purpose of plantation of coconut and other fruit-trees.

Margao, 16th April, 1970. — For the Secretary, *Jaganata Sinai Borcar*.

Visa. — The Administrator, *Armando Santana Pereira*.

V. no. 9231/1970

Administration Office of Comunidades of Southern Zone

Section of Quepem Comunidades

Notice

Armando Santana Pereira, Administrator:

5 It is hereby made known that in accordance with the terms of the Section 509 of Comunidades Code in force, the undermentioned days are set for the examination of accounts of the key-keepers of the safes of Quepem Taluka Comunidades, regarding the year 1969, as well as of previous years still not examined. The clerks should be present on the said days, at 11 a.m. in this Section and must notify the key-keepers according to the Section 510 of the

artigo, se faz público que por escritura de treze de Abril de 1970, lavrada pelo Advogado Joaquim Gracías Machado, Sub-Registrar, exercendo as funções notariais na comarca de Damão, a fls. 115v. a 119v. do livro de notas n.º 218, deste cartório ficou devidamente habilitado Narhari Carunasancar, também conhecido actualmente pelo nome de Mangubhai Karunasancar Pathak, casado, sacerdote hindú, residente em Damão-Pequeno, como único e universal herdeiro do seu pai Carunasancar Cassiramo, falecido em 1 de Outubro de 1930, não havendo quem lhe prefira ou com ele concorra à herança do dito falecido.

Damão, 14 de Abril de 1970. — O Notário, *Joaquim Gracías Machado*.

G. n.º 9222/1970

Notariado de Dio

Shri V. A. Gaonkar, Sub-Registrar e notário, ex-officio, de Dio.

3 Nos termos do § 1.º do artigo 179.º da Lei n.º 2049, de 6 de Agosto de 1951 e para os efeitos do § 2.º do mesmo artigo, se faz público que, por escritura por mim lavrada aos 20 de Março de 1970, na qualidade de notário público, ex-officio, de Dio, no livro de notas n.º 232, à fls. 39v a 41, foram declarado habilitado Chhatrabhuj Prabhudas, viúvo, de 75 anos de idade, proprietário, residente em Sorathia Sherry, Dio, como único e universal herdeiro testamentário do seu finado irmão Carsondas Prabhudas, falecido em Dio, aos 22 de Fevereiro de 1962, tendo deixado testamento em 21 de Fevereiro de 1962, lavrado pelo notário público de Dio (testamento público) a fls. 45v a 48 do livro n.º 23, em que o findo testador Carsondas legava toda a sua propriedade ao seu irmão Chhatrabhuj Prabhudas.

Dio, 21 de Março de 1970. — O Notário Público, *V. A. Gaonkar*.

G. n.º 9047/1970

Administração das Comunidades de Salcete

Anúncio

4 Anuncia-se que no dia 18 de Maio próximo seguinte, às 10.30 horas, será levado em hasta pública, à porta desta Administração, um terreno inculto e sujeito à alagação, fazendo parte do lote n.º 153 da comunidade de Sarzorá, denominado primeiro lanço de Hodxeta, na área de 851 m² e pelo fôro anual de 20 rupias, confrontado de nascente com a faixa de 2 m², pertencente ao dito lote, depois da qual fica o valado de palmeiras dos Gauncares servindo de caminho, e poente com os herdeiros de Sebastião L. T. Menezes, de norte com a referida faixa e herdeiros de Sebastião L. T. Menezes e de sul com Nomoxim dos Gauncares e restante parte do dito lote n.º 153.

O referido terreno foi requerido em aforamento por Srinivassa Sinai Cundó, casado, comerciante, residente em Sarzorá, para os fins da cultura de palmeiras e outras árvores frutíferas. — Processo n.º 68/1968.

Margão, 16 de Abril de 1970. — Servindo de Secretário, *Jaganata Sinai Borcar*.

Visto. — O Administrador, *Armando Santana Pereira*.

G. n.º 9231/1970

Administração das Comunidades da Zona Sul

Secção das comunidades de Quepem

Editál

Armando Santana Pereira, Administrador:

5 Faço saber que, nos termos do artigo 509.º do vigente Código das Comunidades, são designados os dias infra mencionados para tomada e julgamento das contas dos claviculários dos cofres das comunidades do concelho de Quepem, relativas ao ano de 1969, bem como dos anos anteriores ainda não julgadas, devendo os escrivães assistir nos dias indicados, às 11 horas, nesta secção, ao julgamento das contas, fazendo notificações determinadas no artigo 510.º do citado

said Code and send the books, documents and other papers, in this Section of Comunidades required for the said purpose, with the anticipation of 8 days, unless some other day has been set by special order issued by the same office:

June 1970:

Quitol 18; Naqueri 22; Quedem 26; Cotombi 29.

July 1970:

Assolda 4; Avedem 8; Chaifi 16; Molcornem 22; Xeldem 25; Xelvona 29.

August 1970 :

Chic-Xelvone 4; Província de Bali 10; Caorem 14; Pirla 19; Cacora 22; Curchorem 28; Odar 31;

September 1970:

Sirvoi 8; Quepem 14; Cusmane 18; Ambaulim 22; Bali 28.

October 1970:

Adnem 6 and Fatorpa 14.

Quepem, 17th April, 1970. — The Administrator, *Armando Santana Pereira*.

V. no. 9243/1970

«Comunidades»

Goltim

6 A meeting of the above Comunidade is convened at the used place in Goltim, on the 3rd Sunday after the publication of this in the Government Gazette, at 10 a. m., the meeting being an extraordinary one in which $\frac{2}{3}$ of the components have to be represented, to decide on the request of Village Panchayat to cede the plot of Comunidade «Land L. R. no. CLV» of 84 sq. metres, for the construction of the Office of Panchayat.

If the Comunidade does not meet on this day, the meeting of the same is again convened at the next day, at the same time, and if it does not meet on this day also, it is convened for the following Sunday, at the same time to decide in the ordinary way on the above request.

Goltim, 12th April, 1970. — The Clerk, *Ullas Vitola Naique*.

V. no. 9162/1970

Moirá

7 The abovementioned Comunidade is hereby convened for a meeting at its Meeting Hall on 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10-30 a. m., in an extraordinary meeting, in order to give its opinion on the file no. 188/1955, in which Narana Gopi Chari, of this village, has applied on lease for urban construction and the report made on page no. 90 of the said file and taking into consideration the decision of page no. 83 and the express opinion of page no. 89 of the said file.

Moirá, 15th April, 1970. — The Clerk, *Esvonta Bicu Sinai Mulgãoocar*.

V. no. 9201/1970

Assagão

8 The abovementioned Comunidade, is hereby convened for an extraordinary meeting, on 3rd Sunday, after the publication of this in the Government Gazette, at its Meeting Hall, at 11 a. m., in order to give its opinion on file no. 352 of 1968, in which Bablo Visnum Countancar, resident of Assagão, has applied, on lease, for construction of a house, the hilly, uncultivated, and unused plot, named «Dezanove Adições», situated at Munanga, and belonging to this Comunidade, covering an area of 1.000 sq. metres, and is bounded on the east by public road, which from Siolim leads to Calangute, on the west and north drain of rain water and on the south by the land of same Comunidade.

Assagão, 2nd November, 1969. — The Clerk, *Ratnagar Porobo Dessai*.

V. no. 9203/1970

Tiurém

9 The abovementioned Comunidade is hereby convened from higher authorities for an extraordinary meeting at its usual place at Tiurém in the temple of Xri Shantadurga, on second Sunday after the publication of this notice in the Go-

Código e enviar à esta secção das comunidades os livros, documentos e outros papéis precisos para o dito fim com as antecipação de 8 dias, quando não lhes seja designado outro dia por ordem especial:

Junho de 1970:

Quitol 18; Naqueri 22; Quedem 26; Cotombi 29.

Julho de 1970:

Assoldá 4; Avedem 8; Chaifi 16; Molcorném 22; Xeldem 25; Xelvone 29.

Agosto de 1970:

Chic-Xelvone 4; Província de Bali 10; Cãorem 14; Pirla 19; Cacora 22; Curchorem 28; Odar 31.

Setembro de 1970:

Sirvoi 8; Quepem 14; Cusmane 18; Ambaulim 22; Bali 28.

Outubro de 1970:

Adném 6 e Fatorpá 14.

Quepém, 17 de Abril de 1970. — O Administrador, *Armando Santana Pereira*.

G. n.º 9243/1970

Comunidades

Goltim

6 É convocada a sobredita comunidade para se reunir no local das suas sessões em Goltim, no terceiro domingo, às 10 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, em sessão extraordinária, em representação de $\frac{2}{3}$ do capital social, a fim de deliberar sobre cedência dum terreno desta comunidade «Land L. R. no. CLV» da área de 84 m², requerida por Village Panchayat, para construção do edifício da repartição desse panchayat.

Não se reunindo nesse dia, é a mesma convocada para o mesmo fim e pela mesma forma no dia imediato, às mesmas horas, e não se reunindo ainda desta vez, será a mesma reunida no domingo imediato, pelas mesmas horas, para se deliberar em forma ordinária sobre o mesmo assunto.

Goltim, 12 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Ullás Vitola Naique*.

G. no. 9162/1970

Moirá

7 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa de suas sessões, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10-30 horas, em sessão extraordinária, a fim de deliberar sobre o processo n.º 188 de 1955, em que Narana Gopi Chari, desta aldeia, pretende em aforamento para construção urbana e o V. despacho proferido a folhas 90 do dito processo, tomando em consideração a decisão de fls. 83 e a opinião expressa de fls. 89 do dito processo.

Moirá, 15 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Esvonta Bicu Sinai Mulgãoocar*.

G. n.º 9201/1970

Assagão

8 É convocada a sobredita comunidade para se reunir na casa de suas sessões, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, em sessão extraordinária, a fim de deliberar sobre o processo n.º 352 de 1968, em que Babló Visnum Countancar, residente em Assagão, requereu em aforamento, para construção de casa, o terreno oiteiral, inculto e desaproveitado, denominado, «Dezanove Adições», sito em Munanga e pertencente a esta comunidade, na área de 1.000 m², e confrontado de nascente, estrada pública de Siolim se dirige para Calangute, de poente e norte, com rigueiro das águas pluviais, e de sul com o terreno da mesma comunidade.

Assagão, 2 de Novembro de 1969. — O Escrivão, *Ratnagar Porobo Dessai*.

G. n.º 9203/1970

Tiurém

9 É convocada a sobredita comunidade em sessão extraordinária, no segundo domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local das suas sessões em Tiurém, na devalaia de Xri Xantadurgá, a fim de deli-

vernment Gazette, at 10 a. m., in order to deliberate on the file no. 28/1969, regarding construction of a house to serve Comunidades Office, as per estimate attached to the file in respect, and made by Técnico Communal.

Marcela, 15th April, 1970. — The Clerk, *Madhucar Sinai Candeparcar*.

V. no. 9208/1970

Carambolim

10 The abovementioned Comunidade is convened for a extraordinary meeting, at its Meeting Place, at Panaji, on 3rd Tuesday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 11 a. m., with representation of 2/3 of its social capital, in order to deliberate about the following items: 1—Repairs of the Capela of N. S. of Piedade, estimates Rs. 395/-. 2—Repairs of the tecto of the residential of Gaocares of Comunidade estimates in Rs. 160/-. 3—About the rent house to the clerk of Comunidade. 4—Regarding the donation of a border with a breadth of one feet or less on the northern side of the plot no. 1 of the bund with coconut plantation Colvala, in its entire extension so also regarding a strip of the paddy field of the casana Colvala, which going to the said bund, for broadening of the road of village, requested by Village Panchayat of Carambolim.

Goa, 18th April, 1970. — The Clerk, *Naguexa Sinai Edo*.

V. no. 9216/1970

Serula

11 The abovementioned Comunidade is hereby convened for a meeting at its Meeting Hall on 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 11 a. m. in order to deliberate on the following subjects: 1st. On the petition of mestre-capela, sacrista e meirinho of the Church of Socorro, in which apply for the increment, at least 50% in their present monthly salaries of Rs. 100/-, Rs. 60/- and Rs. 60/- respectively, on account of rising cost of living; 2nd. On the petition of mestre-capela and sacrista of the church of S. do Mundo, in which apply for the increment at least 50% in their present monthly salaries of Rs. 75/- and Rs. 70/- respectively on account of rising cost of living; 3rd. On the petition of mestre-capela and sacrista of the church of P. de França in which apply for the increment at least of 50% in their present monthly salaries of Rs. 75/- and Rs. 70/- respectively on account of rising cost of living. If the Comunidade fails to meet on the said date, it is again convened for a meeting on 3rd Wednesday, in the same way, at the same time and place, for the same purpose; if it still fails to meet this time, it is convened for the 3rd time on the 4th Sunday, in the usual way, at the same time and place, for the same purpose.

Serula, 20th April, 1970. — The Clerk, *Madeva Bicu Sinai Mulgaocar*.

V. no. 9237/1970

Bambolim

12 It is hereby convened to meet an extraordinary meeting on 3rd Sunday, at 11 a. m. in the Meeting Hall, after the publication of this notice in the Government Gazette, to give its opinion on the acquisition of land belonging to this Comunidade proposed by the Government in the area of 22825 sq. metres for the construction of Dona Paula-Bambolim road.

Bambolim, 14th April, 1970. — The Clerk, *Jivaji Shenvi Hede*.

V. no. 9244/1970

«Devalaia»

Xri Manguexa of Priol

13 On 3rd Sunday after publication this notice in the Government Gazette, at 10 a. m., in the Meeting Hall of Manguesh Devasthan, at Manguesh, it will take place a public auction of plots no. 1 and 3 of coconuts trees of Cumbarjua, at Rs. 468/- and Rs. 400/- respectively and other conditions of the respective file (calculo) for the remaining period of six years 1966 to 1971 i.e. remaining two years 1970 and 1971, because the respective lease is terminated by higher authority.

Manguesh, 5th April, 1970. — The Clerk, *Timaji Sinai Cacodcar*.

V. no. 9135/1970

berar sobre o processo n.º 28/1969, referente a construção da Casa das Sessões e por determinação superior, constante do orçamento formulado pelo Técnico da comunidade juntada ao mesmo processo.

Marcela, 15 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Madhucar Sinai Candeparcar*.

G. n.º 9208/1970

Carambolim

10 É convocada a sobredita comunidade para se reunir em sessão extraordinária no seu lugar de costume, em Panaji, na terceira terça-feira após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, com a representação do seu capital social, a fim de deliberar sobre os seguintes assuntos: 1.º Sobre a reparação da capela de N. Sr.ª da Piedade, orçada em Rps. 395/-. 2.º Sobre a reparação do tecto da cozinha da residência dos gãoacares da comunidade, orçada em Rps. 160/-. 3.º Sobre o subsídio da residência ao escrivão da comunidade, 4.º Sobre a cedência gratuita duma borda da largura de uma mão ou menos pelo lado norte do 1.º lote valado de palmeiras de Colvala, em toda a sua extensão, bem como duma faixa da várzea da casana Colvala, que segue ao dito valado, para o alargamento da estrada da aldeia, solicitada pela Village Panchayat de Carambolim. Não se reunindo nesse dia é convocada novamente na sexta-feira imediata na mesma forma, no referido local e a mesma hora, para o dito fim, e não se reunindo ainda nesse dia é convocada de novo na quarta terça-feira, no mesmo local e a mesma hora, na forma ordinária, para o dito fim.

Goa, 18 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Naguexa Sinai Edo*.

G. n.º 9216/1970

Serulá

11 É convocada a supradita comunidade para se reunir na casa de suas sessões, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, a fim de deliberar sobre os seguintes assuntos: 1.º Sobre o pedido de mestre-capela, sacrista e meirinho da Igreja do Socorro, em que pedem aumento pelo menos de 50% nos seus actuais vencimentos mensais de Rps. 100/-, Rps. 60/- e Rps. 60/- respectivamente, devido a carestia da vida; 2.º Sobre o pedido de mestre-capela e sacrista da Igreja de S. do Mundo, em que pedem aumento, pelo menos de 50% nos seus actuais vencimentos mensais de Rps. 75/- e Rps. 70/- respectivamente, devido a carestia da vida; 3.º sobre o pedido do mestre-capela e sacrista da Igreja de P. de França, em que pedem aumento pelo menos de 50% nos seus actuais vencimentos mensais, de Rps. 75/- e Rps. 70/- respectivamente, devido a carestia da vida. E não se reunindo neste dia, é a mesma convocada pela 2.ª vez, na terça e quarta feira, na mesma forma, local e horas, para o dito fim, e ainda não se reunindo nesse dia, é convocada na forma ordinária, no domingo imediato, pelas mesmas horas, local e assunto.

Serulá, 20 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Madeva Bicu Sinai Mulgaocar*.

G. n.º 9237/1970

Bambolim

12 É convocada esta comunidade, para se reunir em sessão extraordinária, no terceiro domingo, às 11 horas e no local das sessões, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para deliberar sobre a aquisição do terreno desta comunidade, a ser feita pelo Governo na área de 22825 m², para a construção da estrada Dona Paula-Bambolim.

Bambolim, 14 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Jivaji Sinai Edo*.

G. n.º 9244/1970

Devalaia

Xri Manguexa de Priol

13 No terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, na sala das sessões da sobredita Devalaia em Manguexa, serão levados à praça os lotes das palmeiras de Cumbarjua dos n.ºs 1 e 3, pela base de licitação de Rps. 468/- e Rps. 400/-, respectivamente e condições constantes do respectivo cálculo, para o restante período de sexénio de 1966 a 1971 ou seja para dois anos de 1970 e 1971, em vista da rescisão do contrato superiormente confirmada.

Manguexa, 5 de Abril de 1970. — O Escrivão, *Timaji Sinai Cacodcar*.

G. n.º 9135/1970

Private Advertisements

14. It is announced that António de Souza, from Siolim, desires to collect from the treasury of the Comunidade of Siolim, the dividends of shares belonging to his late mother Lucília de C. e Souza, for the year 1969, amounting to Rs. 165/-.

V. no. 9088/1970

15 Vicente Felipe Luis de Souza, from Socorro, wishes to transfer in his favour 8 shares of Comunidade of Serulá being 4 of nos. 4709, 4710, 4717 and 4718 of titles nos. 1203, 1204, 1211 and 1212 with previous renewal of titles as they are lost and 4 of nos. 4707, 4708, 4715 and 4716 of titles nos. 1201, 1202, 1209 and 1210 respectively, belonging to his late father Calerino Bras Xavier de Souza and also to collect from the treasury of the said Comunidade the sum of Rs. 64-40 Ps., of dividends of shares of the years 1966 to 1969, belonging to said Celerino.

V. no. 9238/1970

16 Tarabai Shirodcar, widow of Bovanim V. Shirodcar, from Shiroda, announces that she wishes to transfer in her name 17 shares of the Comunidade of Marcaim, registered in her husband name of nos. 2313 to 2319 and 2290 to 2299 all in title no. 79A and arrears dividends, amounting less than Rs. 500/-, as widow, what is announced for due purposes.

V. no. 9240/1970

17 Crisnadata D. N. Suquercar, from Shiroda, as heirs of his late aunt Sundarabai alias Saraswatibai Kamat, announces that he wishes to collect from the Comunidade of Marcaim, due amount of shares not exceeding Rs. 500/- i.e. Rs. 110/-.

V. no. 9241/1970

Particulares

14. Anuncia que António de Souza, de Siolim, pretende levantar do cofre da comunidade de Siolim, os réditos das acções da mesma comunidade do título da sua mãe Lucília de C. e Souza, do ano de 1969, na importância de Rps. 165/-, e que anuncia para os devidos efeitos.

G. n.º 9088/1970

15 Vicente Felipe Luis de Souza, de Socorro, pretende averbar a seu favor 8 acções da comunidade de Serulá, sendo 4 dos n.ºs 4709, 4710, 4717 e 4718 dos títulos n.ºs 1203, 1204, 1211 e 1212 com prévia renovação dos títulos por estarem desviados e 4 dos n.ºs 4707, 4708, 4715 e 4716 dos títulos n.ºs 1201, 1202, 1209 e 1210 respectivamente, pertencentes ao seu finado pai Celerino Brás Xavier de Souza e bem assim levantar do cofre da dita comunidade a quantia de Rs. 64-40 Ps. de réditos das acções dos anos de 1966 a 1969, pertencentes ao dito Celerino.

G. n.º 9238/1970

16 Tarabai Shirodcar, viúva de Bovanim V. Shirodcar, de Shiroda, anuncia que pretende averbar em seu nome 17 acções da comunidade de Marcaim, resenhadas em nome do seu dito marido, ora falecido, dos n.ºs 2313 a 2319 e 2290 a 2299 todas emitidas no título n.º 79A e os dividendos parados e não prescritos tudo do valor inferior a Rps. 500/-, na qualidade de viúva o que anuncia para os devidos efeitos.

G. n.º 9240/1970

17 Crisnadata D. N. Suquercar, de Shiroda, na qualidade de interessado na herança da sua tia Sundarabai alias Saraswatibai Camotim, ora falecida, anuncia para os devidos efeitos que pretende levantar do cofre da comunidade de Marcaim, a importância de dividendos parados e não prescritos e não superiores a Rps. 500/-.

G. n.º 9241/1970

Corrigendum

In the English translation of the notice of the Devasthan of Xri Manguexa of Priol, published against serial no. 8 on page 10 of the Government Gazette no. 2, Series III, dated 9-4-1970, read, in the 8th line, «600 kgs. of betelnuts» instead of «300 kgs. of betelnuts».